



ریزو بینک آف انڈیا  
ممبئی-400 001

آری آئی/238-17/2016

اے پی (ڈائریکٹر سریز) سر کلنگ 33

2017 مارچ 02

مخاطب

سمجھی زمرہ-/محاذ ڈیلر بینکس

محترمہ/جناب

حکومت ہند ایکڑم بینک کے ذریعہ کینیا جمہوریہ کی حکومت کے لئے یوائیس ڈی  
15 ملین کی کریڈٹ لائن میں مددگار

**درآمدات برآمدات:** درآمدات برآمدات بینک آف انڈیا (ایکڑم بینک) نے جولائی 2016 کو کینیا جمہوریہ کی حکومت سے ایک معاهدہ کیا ہے جس کے تحت حکومت ہند یوائیس ڈی 15 ملین (یوائیس ڈی صرف پندرہ ملین) کے کریڈٹ لائن میں کینیا جمہوریہ کے مختلف چھوٹے اور درمیانی انٹر پرائزز میں معاشی بہتری کے لئے ہندوستان میں مشاورتی خدمات سمیت جیسا کہ اس معاهدہ میں شامل اور جو حکومت ہند کی غیر ملکی کاروبار پالیسی کے لئے اہل ہوں اور مذکورہ معاهدہ کے تحت جن اشیاء کو خریدنے کی رضامندی ہوا یکڑم بینک اس میں رقم فراہم کرنے گا اس معاهدہ کے تحت مجموعی کریڈٹ ایکڑم بینک کے ذریعہ ہوگا، معاهدہ قیمت کا 75 فیصد اشیاء اور خدمات کی فراہمی ہندوستان سے سیلر کے ذریعہ ہوگی اور بقیہ 25 فیصد اشیاء اور خدمات کی فراہمی ہندوستان سے باہر کے سیلر کے ذریعہ معاهدہ کے مطابق ہوگی۔

۱۔ ایل اوسی کے تحت معاهدہ ۲۰۱۷ء سے موثر ہوگا، ایل اوسی کے تحت ٹرمنل کے استعمال کی مدت پروجکٹ کے شیڈول کی تکمیل کے بعد 60 ماہ ہوگی۔

۲۔ ایل اوسی کے تحت سامان کی ٹرانسپورٹ کا اعلان ریزو بینک کے ذریعہ وقتاً فوتاً جاری اعلان نامہ پر کرنا ہوگا۔

۳۔ مذکورہ بالا ایل اوسی کے تحت کوئی کمیشن قابل ادائیں ہوگا، برآمدات کاروں کو اپنے وسائل یا بینکس کا استعمال تبادلہ حصولیابی غیر ملکی کرنی اکاؤنٹ کے ذریعہ مفت غیر ملکی زر متبادلہ میں بطور کمیشن کرنا ہوگا۔

**محاذ ڈیلر زمرہ ۱۔** (اے ڈی زمرہ ۱) بینکس ایجنسی کمشن کی ادائیگی کے متعلق

ہدایات کے پیش نظر معاهده کی لاگت کی مکمل ادائیگی کے بعد کچھ میٹس کی اجازت دے سکتے ہیں۔

**۱.۵ ڈی ڈی ذمہ** بنکس اس سرکلر سے اپنے ایکسورٹر کو باخبر کرائیں اور ایس ایل او سی کی مکمل تفصیل ایکڈم بینک کے دفتر سینٹر اول ۲۱ ویں منزل، ولڈ ٹریڈ سینٹر کا سلیکس، کف پریڈ، ممبئی ۴۰۰۰۰۵ سے یا اس کی ویب سائٹ [www.eximbankindia.in](http://www.eximbankindia.in) سے حاصل کرنے کا مشورہ دیں۔

**۶.** سرکلر میں شامل ہدایات کا اجراء سیکش (4) ۱۰ اور سیکش (1) ۱۱ غیر ملکی زر مبادله مخزنٹ ایکٹ ۱۹۹۹ کا (42) ۱۹۹۹ ہو چکا ہے اور بغیر اجازت / منظوری اور ضرورت کسی بھی قانون کے تحت اس میں کوئی تبدیلی نہیں ہو سکتی ہے۔

آپ کا ملخص  
(دیپک کمار)  
چیف جنرل منیجر